

Sigle: ma

Aufbewahrungsort: Rijksarchief Maastricht

Signatur: Ms. 239 (früher: 167,III-13)

[9r,01] Ter rechter ha[[n]]t fijns vader hier <<...>>
Des en wolden fy niet ghe<f><<...>>
Die princhen scheerden he<<...>>eyn der du <<...>>
En fachten wat orcvnden brenct ge hie <<...>>
Wat dunct vch fprich he fchand van gode <<...>>
Doe riepen die yoden in haten ghebode<<...>>
Dat he der doot wael weer weert <<...>>
Daer ghiinc anderwerf f[y]meons zwee[[rt]] <<...>>
Sprach maria dor mijn herte
Daer <<...>> doghede <<...>>
¶ Ancelmus sprack h<<...>>
Neyn ich sprac fy <<...>>
Ich weende hy dich van fpifen verlach <<...>>
Ende in die woftine te leren plach <<...>>
<N>e h<o>em verloefen folde van den yo<<...>>
Neyn fi riepen die ouermoedichhet <<...>>
Er nyft hoem en verweten hem dae<r> <<...>>
Dat fi fachten dat he die feli<g> got <<...>>
End hon pÿlatus dat verbieden <w><<...>>
Darn[[ae]] den k<e>yfer ghÿnen fees en<<...>>
Pÿlatus vraechde hoem om <z>ijn <<...>>
[9v,01] [[Al]]fus berichte he<m> <o>etmoedelijc
<<...>>ijc en is van defer werrelt nyet
We<<...>> van hier neder nv <.>efret
Nen befchee<t> em dè mich van defe yÿt
Aldus mooch dijcz <.>eren wilt gert henroeden
Dat nyet en is van hier beneden
Pÿlatus sprac ter feluer ftede
Conÿnc biftu feker dan
Ihefus antwoorde die wifē man
<<...>>iftu fegt mÿch tevoren
<<...>>e en ich gheboren

<<...>> die werelt openbaer
Pylatus vraechde wat dat waer
Die vraghe en wolde he niet ontbenden
Hedde heet ghedaen als wert vÿnden
Gefcreuen he fulde vter noot
Ghewijft hebben gheweef van der doot
Da folden alre mÿnſchen gheslecht
Anverloeft werden van fwaren pacht
Der ons adam ende ÿene inbrochte
Dat criftus alleÿne becochte
[10r,01]Merct alfoe als ich voren l<<...>>
Wie die verreder Judas
Du he Ihefum verordelt<<...>>
Als ich vorwaer ſpre<ke><<...>>
Ende men <<...>>r<<...>>
Dat ghelt do me hoem <<...>>
Sprach he ich heb mefd[[aen]] <<...>>
Dat ich verraden hebbe <<...>>
Dat ghe<..>cht onnofel <<...>>
Du erhÿnc hem mÿtter ſpe<<...>>
Pylatus ſprack den prin<c><<...>>
In defen en vind ic fake <<...>>
Der men te recht a<<...>>
<M>it f<.>e<...> <<...>>
He heeft al dat volc <<...>>
Van galileen toe hie<<...>>
Alfe pylatus hoorde da<<...>>
Sende he hoem ter he[[rodes]]<<...>>
Dat eerft dat he hoen fa<<...>>
End he vra[[g]]<h>de <<...>> <.>r<.>ftu <<...>>
[10v,01]<<...>> dat kint was derom zijn vader
<<...>> dede die kinder algader
<<...>>e bethleem waren gheboren
<<...>> den twee Iaren alfe wijt horen
<<...>> fe<<...>>m vÿuen
<<...>> der <n>y<t> <<...>>ate ich blÿuen

<<...>>e dat were vraechde hem echt
<<...>><e>n blÿnden gaf dat licht
<<...>> hi lazarum verrifen dede
<<...>>[[b]]eloofde hoem hy fekerheden
<<...>>de hem van den yoden vreden
<<...>> en facht hiertoe nÿet
<<...>>fe he van dan fchiet
<<...>> op fijn hoofd
<<...>> des gheloofte
<<...>>echt te <<...>>en mettÿen
<<...>>fde he mecht he van hem sien
<<...>> [[t]]eyken he folde hem ewelic
<<...>>rf naem maken <..> zijn <.>ijc
<<...>> antwoorde *Jesus* uz ·I· woort
<<...>><rt> her<<...>> feer gheftoort
[15r,01]Liep dat volc nae met bed<w>anghe
Dat lucas fcrijft en is ghÿn hele
Huem volgheden fcharen vele
Die op hem fcrouwen van rouwen
Alfe elc op hem do<.>t mÿt trouwen
Den men hanghen of verderuen fal
Dat gheruchte en was niet fmal
Ghelijc want fulke vrouwen waren
Dae *Christem* fcrouwen heÿmelic naer
Dochter end weÿnt op mÿch niet meer
Mer op v feluer hebt zeer
End op v kinder mede
Die nv hierter feluer ftede
Op hem werpen fi fteÿn
Wat fi daden wiften fi cleÿn
Die tijt fal comen als die wÿfe
Leren in welken prÿfe
Buten fulten die kinder <m>et dōghen
En heefden die niet en feghen
Die fullent den berghen fegghen
Ende rootfen daer<<...>> fegghen

[15v,01] Dect ons dat wer niet en <iv>den gefien

Wan laten fy gro<n>en dit gehfchien

Als fi droghen wat faels dan <.>roen

Ende gro<n>en alfoe wÿ lefen

Miÿtt fol an de die met hem selve dede

Mit groter onwerden der <.> ftede

Twee quade lude daer openbaer

Toter doot mÿt onfeer here daer(=)

Om zijn fchanden meer daden fi dat

Doen quamen fi toter verfmaedder ftat

Der cruÿften fi mÿnen fone lieue

End hinghen hem tuffchen

Den eynen te finer rechter hant

Alfoe ons dat wale is becant

Den andren to finer flinker fiden

Der moefte hi menghe verfmaecheit liden

¶ Ancelmus vraechde wat deden fi hem voert

Maria andwoorde doe defe woort

Aÿ hore <A>ncelme lieve ghezelle

Het is ontfermelic dat ich v telle

E<.> ewangelie en houdet niet <..>

[16r,01] Dat ich dÿch vertellen za<<...>>

Als fi hem crucen folden d<<...>>

Die hem zijn cleyder alle n<<...>>

End maecten hem na[[e]]ct der<<...>>

Der was eÿn vrouwe make <<...>>

Die nam eÿnen doec van fij<<...>>

End decte hem fine blote lede <<...>>

Doe lachten fi fijn cruce op t<<...>>

End recten hem op onwer<<...>>

Toerft namen fi zijn eÿne h[[and]]<<...>>

En he naghelden fi aen dem cr[[uce]]<<...>>

Mit eÿnen naghel fi die ha[[nd]]<<...>>

Mit plo[[m]]pen ÿferen <..><<...>>

Seg ich v doe he gh<<...>>

Die hant ane dat cruce a<<...>>

Niet vte en mochte lope<n> <<...>>
Want die neghel als ic<h> <<...>>
Veruulde also die wo<<...>>
Dat gheÿnen wtganc <<...>>
Die ander hant ghinghe <<...>>
Mit feilen ende zere <.><<...>>
[19r,01]Anderen lude <<...>>ap hi <.><<...>>
Helpe hem feluen he bli<<...>>
Is hÿ conÿnc als wer v<<...>>
Comt hÿ neder foe ma<<...>>
Hÿ hoopt in gode vrÿ hem of <<...>>
Hÿ maecte hem feluen god l<<...>>
¶ Ancelmus <<...>>at <<...>>
Gaf Ihes[um]<...> <.>y <.>b<<...>>
Hÿ sprac alsoe finte lucas <<...>>
Vader vergheeft wat da<<...>>
Want sÿ en weten nÿet <<...>>
Die der ftonden end befpo[[tten]] <<...>>
Du mocht he fÿner moe<<...>>
Merct en vanct in vre <.> <<...>>
Die ftemmen die mÿch <.> <<...>>
Sich hae<<...>>e<<...>>
Van dem he<<...>> <.> <<...>>
Alftu wael weets vrÿ
Alftu ter werelt van mÿc<<...>>
Ende mÿnfchen figure ae<<...>>
[19v,01]t dese <<...>> ghelouen
<<...>> d<.> en help in doghen
<<...>> hoorde dat iamerlijc woort
<<...>> <.>fde zweert mijn ziele dorboort
<<...>> verfach die tÿrant
<<...>> ic ane die flinken hant
<<...>>k hi op gode sonder sparen
<<...>>w<<...>>euaren
<<...>><.>ete mach<t> waer is fi gheuallen
<<...>>od foe verlofe ons allen

<<...>>[[re]]chter hant die ander dief
<<...>>at hoorde en waeft hem nÿer lief
<<...>>udde hem herde zere
<<...>><c> du en ontfies niet onfen here
<<...>> verordeelt hier mÿt mÿ
<<...>> [[r]]echte foe doghen wÿ
<<...>> <...> heeft <nÿet> mefdaen
<<...>>e <<...>> daernae faen
<<...>>y<..>t mijns alftu coms derbouen
<<...>> fprac ich wil dÿch ghetouen
<<...>>t noch huden fekerlijc
<<...>>ÿch wefen in hemelrijc
[20r,01]¶ Ancelmus vraec[[hde]] <<...>>
Sÿ fprac ÿch fton[[t]] <<...>>
Bi den cruce herde <<...>>
Mitten anderen w<<...>>
Gheÿnen trooft ae<<...>>
Doe ftonden vrou[[wen]] <<...>>
Die mÿch werden <<...>>
Alfe mÿch fone mÿ <<...>>
Enten ÿongher co<<...>>
Sere mÿnde keerd<<...>>
Wijf fich hier dine <<...>>
Swaer orlof was <<...>>
Daerna fprac hÿ <<...>>
Du falt wefen <..><<...>>
Als ich hem fach end<e> <<...>>
Proefde he mee <<...>>
Dan hi dede om fich <<...>>
Aldus ghÿnc tfch<<...>>
Iammerlic fach g<<...>>
Steruen aen tcr[[uce]] <<...>>
Eÿnen doot dat n<<...>>
[20v,01]<<...>><.>onde op erderijc
<<...>>art ich doen faen
<<...>> nÿet en mochte omftaen

<<...>> en finen lichaem
<<...>> der crucen naem
<<...>> ende aen voete
<<...>> aenschijn foete
<<...>>ÿt wttevloÿen plach
<<...>>de dan der dach
<<...>>s daer die propheten
<<...>> huden fijn leden
<<...>>eÿt end ver<...>we mede
<<...>> beſcrijft lucas
<<...>> eÿner vren donker was
<<...>> al die werrelt breÿt
<<...>>re die noene heÿt
<<...>><.> zere ihesus
<<...>>en aldus
<<...>>ſabatamÿ
<<...>>er laetſu mÿ
<<...>>as roept hi mÿt defen
[21r,01]Aen derre ſpraken beÿ <<...>>
Dae helÿas comt d<a>t <<...>>
Hem te vrÿen daerna <<...>>
Wifte he dat al vo<.><<...>>
Ende ſprack alſe <.><<...>>
Mÿch dorft ſpoe<<...>>
En gouen dien<<...>>
Omdat <<...>>
Alſ <<...>>
Als ich van hem <<...>>
Nu merct nv ziet m<<...>>
Wÿe dat zeÿl des tempe[[ls]]
In tweek deÿlen ſoe ware<<...>>
Die erde beuede die ſteÿne <<...>>
Dat hout der Iheſus ane <<...>>
[21v,01]<<...>>er des ben ich vroet
<<...>>n <.>nt daerin mocht legghen
<<...>>en vòrwaer ſegghen

<<...>> auer fonder waen
<<...>>a<n>en opghestaen
<<...>> der heiligher lude
<<...>><en> dit gheschiede
<<...>><. > fonder fparen
<<...>>en
<<...>> eerde
<<...>> was waerlijc
<<...>> [[g]]ot van hemelrijc
<<...>>enten worden ghepijnt
<<...>>[[i]]oden waren ghefenijnt
<<...>>eth eden int herte bÿnnen
[22r,01]Alfoe ons lucas <<...>>
Die fcharen die <<...>>
Daer te befien a<l>s <..><<...>>
Ghÿnghen fi fich <<...>>
End en <<...>> den <<...>>
Noch ooc langher <<...>>
Mer fi bleuen fta<e><<...>>
Sijn vrienden die <<...>>
Da<<...>> vrouwen du <<...>>
Die hem naerghevol[[gt]] <<...>>
Te befien wÿe dat <<...>>
¶ Ancelmus fprac <<...>>
En heeft noch g<<...>>
Neÿn h<<...>> niet fp<<...>>
Noch en is niet <<...>>
Veruult die hÿ <<...>>
Dat zweert al <<...>>
Solde der mijns fe<<...>>
Gaen van ouer <<...>>
Aÿ nv hoort <...><<...>>
[22v,01]<<...>> scrift dat ich vertellen fal
<<...>>eefte was als ich fcriuen
<<...>> nÿeman en folde blyuen
<<...>> cruce op denen dach

<<...>> te v<or>en plach
<<...>>um dat he wolde
<<...>>eken op dat fi folden
<<...>> gheftoruen wefen
<<...>> <=> ridder al[[s]] wer lefen
<<...>> met ihefum waren
<<...>> wer dat hore*n* twaren
<<...>>em haer heÿn
<<...>> [[n]]azarenen alleÿn
<<...>> als <f>ÿ vernamen
<<...>> doot al tefamen
<<...>>e beÿne nÿet
<<...>>efchiede nv befiet
<<...>>r quam ten tiden
<<...>> fij rechter fide
<<...>>s ten ftonden
[23r,01]Waer ende bloet liep vten wonden
Als ich fach dat fi wrake groot
Hadden in mijns kÿnts doot
Wart ich aensien alfoe ich las lÿe
Dat <..> fÿmeons prophecie
Is vervult alfoe hi fprac tevoren
Dijn fiele fal eÿn zweert dorboren
Du riep ich ende <m>efliet mÿch zeer
In mÿch en waren tranen nemmeer
Want ich weÿnde zeere in der nach[[t]]
Tevoren ende fprac met groter <<...>>
Aÿ wtuercoren fone fïch op mÿch
Waer is nv die trooft van dÿ<c>h
Ich fal doen dat ich fal ster<u>en
Van droefheÿt w<<...>><o>eder <<...>>
Met defen ende met <<...>>lijc
Geweÿnde ich fij*n* doot druef<l>ijc
Wat ghefchiede hier<n>ae nv marr[[ia]]
Sy fprac ÿofeph van armathÿa
[23v,01]Bat dat pylatus gheuen wolde

Ihesus lichame want fÿ folden
Verliefen die vrouwe iemerlijc
End gheue hees nÿet haestelijc
Die moeder die daer doot is ble<u>en
Die rouwe die fâl haer nemen dleuen
Daeromme drouven wer mÿt haer
Doe sprac pÿlatus of he doot ware
Ende ontcommert van allen
Dynghen die *der* waren gheuallen
Dat men *her* gheue hi gheboot
An fuldi horen iamer groot
Alfe hem yoseph entie fine afdeden
[24r,01]Van den cruce doen ftont ich beneden
Mit marien magdalenen opwaert
Ende cufte hem recht mÿtter vaert
Ten feluen als hi was afghedaen
Ende in mÿnen arem ontfaen
Doen hi af was altemale
Lieten fi hem nederwert ich wale
Van den cruce drÿe screden of da<<...>>
Si namen *fijn* hant gheloues m<<...>>
In haren fchoot weÿnende bitterlijc
Sÿ sprac ach erme drueflijc
Wat troofte moghes du mÿch toghen
Ende ich dyn doot hebbe voor mÿnen <<...>>
Sone wat hebftu nv ghëwracht
Daeromme hebben fi dÿch ghebrach[[t]]
Dattu spraken wolds die doot <<...>>
<<...>>
Want die blÿfchap dÿe mych <<...>>
Ende in druefheÿt om gh<<...>>ont <<...>>
Doe in mych feghet fc<<...>>e mÿn ic <<...>>
Gheÿnen trooft mÿne fielen bÿnn<<...>>
Eÿnich folaes wret hoem bedou<<...>>
[24v,01]Sal ich aldus blÿuen bedroeft
Si is sint Iohan mÿt allen

Op zijn borft gheuallen
Noch sprache mÿt bitteren trenen
Dat ich dich aldus moefte zien aen
Doen sprac peter weÿnende zere
Omdat hi gheloochent hadde onfen here
Magdaleen quam toe gheuallen
Weÿnen bouen hem allen
<<...>> fto<n>den
<<...>> g<<...>>
<<...>> te troofden marien
<M><<...>> ÿongheren wil ich lÿen
Dat v<<...>>faert zijn lichame was
Door de fij<. > altemale als ich las
Alfoe dat quetÿnghe noch teÿken gheÿn
[25r,01]In hem en was noch en fcheÿn
Ende openbaerde hem foe ghefont
Als he nÿe en wer ghewont
Mer fijn wijf wonden bleken al
Die hÿ ten doemfdaghe tonen fal
Aldus waren fÿ ghetroofd van defen
Herde fere alfe wijt horen lezen
Doen ÿofeph ende nÿchodemus
Den foeten lichaem Ihesus
Vm aldoe grauen wilden
Ende zijn moeder marien hielden
Vaft als fi mochten mÿt harer cracht
Mer doet ghedraghen met harer macht
Sprac fi tot haren neve Iohan
Sinte Ian den lichame nam
Maria sprac mijn kint moetftu mÿch laten
Dat bid ic dich vtermaten
Dat <<...>> ich leuende nÿet en mocht
Gherrighen des doghet mijn herte onfocht
Mer faelt <<...>>den afoe zijn
[25v,01]Soe bid ich eeft der wille dijn
Dattu mÿch met hem wils grauen

Sy antworde nae huren vraghen
Ende sproken dat alsoe wesen moet
Omdat dijn sone des ben ich vroet
Alle mynfschen verlosen soude
Soe coes he dat hi fteruen woude
Echt bat si den yongher Iohan
En graefden nyet veel lieue man
Ontfaremt mijns ende gheefden my
Dat ich hem doot hebbe want hy
Mich nyet leuende en mocht gheboren
Diet <<...>>r toebrachten hebben thoren
Sult ghi hem vmmer legghen int graf
Graeft mych met hem ende comes af
Nae hem en ful mych gheyn goet gheschien
Doe lachten si hem int graf met dien
Maria die toonde aen haer
Die ander groeuen hem me<t> hare schaer
Aldus groeuen si hem <o>ntfermelijc
Ende weynden alle [[bitter]]lijc
[26r,01]Dat men <hou>woert nyet en con<<...>>
Verstaen die fy spraken myt huren <<...>>
Si saghen marien soe zeer ontfet
End van allen trooft so zeer belet
Haer weynen gaf hem meer der pijn
Dan haer soens foet aenschijn
Meer was hem der moeder noet
Dien fy aensaghen dan haers broe[[t]]
Doch ghedoochde sijt daer
Dat nyeman groter daernaer
Ende hi in dat graf was ghedaen
Woude fy niet hem derin hebben gheg[[aen]]
Die yongher benoment myt hoeden
Si neichden neder die droeue moe[[den]]
Si riep so seer en <k>arende
Soe fal ich wael van hem ontgaen
Of si yet <fi.>n vonden

Dat in die ewangelie niet en fton<d> <<...>>
Nochtan mochten fi wel vorwa[[er]]
Want het is menighen openbae[[r]]
Dat onse heer van hemelrijc
[26v,01]Sijn vrÿende op erderijc
Heeft dicwile tevoren ghedaen
Die men vÿnt ghescreuen ftaen
Bi marien of hi hem seluen
Of bi andren finen heilighen
<Al>foe eeft alhier gheschiet
Dat god anclmus weten liet
mi marien al defe dinghen
Want he haer dit fonderlinghe
<M>enighen dienft had ghedaen
Daerom eeft hem wel vergaen
Dit is ter godder vren ghemaect
Ende te marien wael gheraect
Dat ich dÿene fente marien
Want die lude dick lien
<A>en marien was <not> allen ftonden
Dan dat haers kints passie begonde
<Al> tot dat aen dat ende quam
<<...>>e als ich die wÿerheÿt vernam
<<...>> bid ich hem allen die dit lefen
Ende daerbÿ fullen wesen